

## 2-ETHOXYCARBONYL-1-HYDROXYANTHRAQUINONE FROM *RUBIA AKANE*

EMI OKUYAMA,\* KYOKO SATO and KUNITOSHI YOSHIHARA†

Division of Food Additives, National Institute of Hygienic Sciences, 1-18-1 Kamiyoga, Setagaya-ku, Tokyo 158, Japan

(Received 2 May 1990)

**Key Word Index**—*Rubia akane*; Rubiaceae; roots; 1-hydroxy-2-methylantraquinone; 2-ethoxycarbonyl-1-hydroxyanthraquinone.

**Abstract**—From the roots of *Rubia akane*, 1-hydroxy-2-methylantraquinone and a new anthraquinone, 2-ethoxycarbonyl-1-hydroxyanthraquinone were isolated. The structure of the new compound was elucidated by spectroscopy and synthesis.

### INTRODUCTION

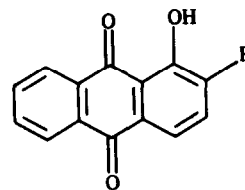
The roots of *Rubia akane* Nakai (= *R. cordifolia* L. var. *mungista* Mig., Rubiaceae) have been used in herbal medicine and as a natural colorant in Japan. The Rubiaceae family is a rich source of anthraquinones [1]. During analysis of natural colorants by HPLC with a diode array detector, we found an unknown anthraquinone in the chloroform extract of *R. akane*. The present paper describes the isolation and identification of a new anthraquinone (1).

### RESULTS AND DISCUSSION

The purification of the chloroform extract by medium pressure chromatography and preparative TLC gave two anthraquinones, one of which was directly identified by HPLC, UV and <sup>1</sup>H NMR comparison with an authentic sample of 1-hydroxy-2-methylantraquinone (2).

The UV spectrum of the other compound (1) was similar to that of 2, and the IR spectrum of 1 included chelated (1633 cm<sup>-1</sup>) and non-chelated carbonyl groups (1670 cm<sup>-1</sup>) of a quinone. A combination of <sup>1</sup>H and <sup>13</sup>C NMR counts with the mass spectrum led to the molecular formula C<sub>17</sub>H<sub>12</sub>O<sub>5</sub> for 1. The compound 1 seemed to be an anthraquinone which had two substituents, a hydrogen-bonded hydroxy (δ 13.53 in the <sup>1</sup>H NMR) and an ethoxycarbonyl groups (OEt at δ 4.46 and 1.44 in the <sup>1</sup>H NMR, and the ester carbonyl at 1725 cm<sup>-1</sup> in the IR). The <sup>1</sup>H NMR revealed six aromatic protons, two *ortho*-coupled (δ 7.87 and 8.23) and four *ortho*-substituted phenyl (δ 7.85 × 2H, 8.31 and 8.35). These data suggested that (1) is 2-ethoxycarbonyl-1-hydroxyanthraquinone.

This structure was confirmed by synthesis. Nitration of 2-methylantraquinone [2] gave 2-methyl-1-nitroanthraquinone, which was converted to 1-amino-2-carboxyantraquinone by Scholl's method [3]. The



- 1 R = CO<sub>2</sub>Et  
2 R = Me

amino group was substituted for hydroxy through the diazo intermediate to give 2-carboxy-1-hydroxyanthraquinone. After esterification, the synthetic 2-ethoxycarbonyl-1-hydroxyanthraquinone was found to be identical with the natural material by comparison of HPLC, UV and <sup>1</sup>H NMR.

### EXPERIMENTAL

**Isolation.** The plants were collected in Tsukuba, Japan by Dr M. Satake during January 1987. Dried roots (28.5 g) were extracted with CHCl<sub>3</sub> (500 ml). After solvent evapn, the residue (ca 230 mg) was chromatographed under medium pressure by Kusano C.I.G. column CPS-HS-221-1 (100 × 22 mm). Elution with hexane–EtOAc (40:1) afforded a pure yellow solid (4 mg), which was identified as 1-hydroxy-2-methylantraquinone (2) by HPLC, UV and <sup>1</sup>H NMR. The other fraction eluted with C<sub>6</sub>H<sub>6</sub>–Me<sub>2</sub>CO (20:1) was further purified by rechromatography and prep. TLC [Kieselgel 60F<sub>254</sub>, 0.25 mm, C<sub>6</sub>H<sub>6</sub>–Me<sub>2</sub>CO (30:1)] to give 1 (3 mg) as an orange solid; mp 126° (reddish orange needles from MeOH); EIMS (probe) 70 eV, *m/z* (rel. int.): 296 [M]<sup>+</sup> (100), 251 [M – EtO]<sup>+</sup> (98), 224 [M – C<sub>3</sub>H<sub>4</sub>O<sub>2</sub>]<sup>+</sup> (81), 194 (17), 167 (15), 139 (53); UV λ<sub>max</sub><sup>EtOH</sup> nm: 224sh, 228, 252, 279sh, 335, 403.5; + NaOH 245, 278, 306, 517; IR ν<sub>max</sub><sup>CHCl<sub>3</sub></sup> cm<sup>-1</sup>: 1725, 1670, 1633, 1593, 1258, 1126; <sup>1</sup>H NMR (400 MHz, CDCl<sub>3</sub>): δ 1.44 (3H, t, *J* = 7.2 Hz, Me), 4.46 (2H, q, *J* = 7.2 Hz, CH<sub>2</sub>), 7.84–7.86 (2H, m, H-6 and H-7), 7.87 (1H, d, *J* = 8.1 Hz, H-3), 8.23 (1H, d, *J* = 8.1 Hz, H-4), 8.31, 8.34–8.36 (2H, m, H-5 and H-8), 13.53 (1H, s, OH); <sup>13</sup>C NMR (100 MHz, CDCl<sub>3</sub>): δ 14.28 (Me), 61.73 (CH<sub>2</sub>), 117.23 (C-9a), 118.15 (C-4), 125.18 (C-2), 127.25, 127.49 (C-5 and

\*Present address: Chiba University, Faculty of Pharmaceutical Sciences, 1-33 Yayoi-cho, Chiba 260, Japan.

†Author to whom correspondence should be addressed.

C-8), 133.23, 133.30 (C-8a and C-10a), 134.56, 134.93 (C-6 and C-7), 136.10 (C-4a), 138.57 (C-3), 162.46 (C-1), 164.74 (CO<sub>2</sub>), 182.00 (C-10), 188.43 (C-9).

**Synthesis.** Nitration of 2-methylantraquinone (5.0 g) by KNO<sub>3</sub> (2.5 g) in conc H<sub>2</sub>SO<sub>4</sub> (25 ml) afforded 2-methyl-1-nitroanthraquinone (5.2 g) [2]. <sup>1</sup>H NMR (200 MHz, *d*-DMSO): δ 2.37 (3H, *s*, Me), 7.93–7.98 (2H, *m*, H-6 and H-7), 8.02 (1H, *d*, *J* = 8.1 Hz, H-3), 8.11–8.23 (2H, *m*, H-5 and H-8), 8.32 (1H, *d*, *J* = 8.1 Hz, H-4). According to Scholl's method [3], 2-methyl-1-nitroanthraquinone (3.20 g) was refluxed in 30% KOH–MeOH (70 ml) to give crude 1-amino-2-carboxyanthraquinone (0.94 g), <sup>1</sup>H NMR (400 MHz, *d*-DMSO): δ 7.21 (1H, *d*, *J* = 7.8 Hz, H-3), 7.69, 7.76 (each 1H, *t*, *J* = 7.4 Hz, H-6 and H-7), 7.95, 8.02 (each 1H, *d*, *J* = 7.4 Hz, H-5 and H-8), 8.18 (1H, *d*, *J* = 7.8 Hz, H-4), 9.31 (2H, *br s*, NH<sub>2</sub>), a part of which was converted to the ethyl ester, mp 201–202° (reddish orange needles from CHCl<sub>3</sub>–MeOH): <sup>1</sup>H NMR (400 MHz, CDCl<sub>3</sub>): δ 1.36 (3H, *t*, *J* = 7.1 Hz, Me), 4.33 (2H, *q*, *J* = 7.1 Hz, CH<sub>2</sub>), 7.47 (1H, *d*, *J* = 8.1 Hz, H-3), 7.67, 7.73 (each 1H, *m*, *J* = 1.3 and 7.5, H-6 and H-7), 8.17, 8.24 (each 1H, *dd*, *J* = 1.3 and 7.5 Hz, H-5 and H-8), 8.25 (1H, *d*, *J* = 8.1 Hz, H-4), 8.56, 9.76 (each 1H, *br s*, NH<sub>2</sub>). Reaction of 1-amino-2-carboxyanthraquinone (30 mg) with NaNO<sub>2</sub> (30 mg) in 3 M H<sub>2</sub>SO<sub>4</sub> (2 ml) with ice-cooling for 1 hr was followed by addition of H<sub>2</sub>O (4 ml) and warming at 85° for 2 hr. The crude product

was refluxed for 7 hr in EtOH (0.3 ml) and CHCl<sub>3</sub> (2.5 ml) containing two drops of conc H<sub>2</sub>SO<sub>4</sub>. After purification by prep. TLC [Kieselgel 60F<sub>254</sub>, 1 mm, C<sub>6</sub>H<sub>6</sub>–Me<sub>2</sub>CO (30:1)] 2-ethoxycarbonyl-1-hydroxyanthraquinone (8 mg) was obtained; mp 127–129° (reddish orange crystals from MeOH), which was identical to the natural product by HPLC [TSK-GEL ODS-120T, 250 × 4.6 mm, 40°, 10% aq. HOAc–MeOH (7:3→1:9)], UV and <sup>1</sup>H NMR.

**Acknowledgements**—We thank Dr Y. Hirose (former professor of Kumamoto University) for samples of the quinones; Dr M. Satake of this institute for plants and Prof. A. Kubo (Meiji College of Pharmacy) and Nihon Bruker Co., Ltd. for NMR spectra. Financial support was provided by Japan Health Sciences Foundation.

#### REFERENCES

1. Wijnsma, R. and Verpoorte, R. (1986) in *Progress in the Chemistry of Organic Natural Products* (Herz, W., Grisebach, H., Kirby, G. W. and Tamm, Ch., eds), Vol. 49, p. 79. Springer, Wein.
2. Wood, G. D. and Peters, A. T. (1962) *J. Chem. Soc.* 3373.
3. Scholl, R. (1913) *Monatsh. Chem.* **34**, 1011.

## OCHNABIANTHRONE: A TRANS-9,9'-BIANTHRONE FROM *OCHNA PULCHRA*\*

S. SIBANDA, C. NYANYIRA, M. NICOLETTI† and C. GALEFFI‡

Department of Chemistry, University of Zimbabwe, Box MP 167, Harare, Zimbabwe; †Dipartimento di Biologia Vegetale, Università "La Sapienza", Roma, Italy; ‡Laboratorio di Chimica del Farmaco, Istituto Superiore di Sanità, Roma, Italy

(Received 19 February 1990)

**Key Word Index**—*Ochna pulchra*; Ochnaceae; root bark; ochnabianthrone; circular dichroism.

**Abstract**—(–)-*trans*-2,2'-Digeranyloxy-7,7'-dimethyl-4,4',5,5'-tetrahydroxy-9,9'-bianthrone, (–)-ochnabianthrone, was isolated from the root bark of *Ochna pulchra*. The circular dichroism curve and therefore the absolute configuration at 9,9' (*R,R'* or *S,S'*) is similar to that of (–)-sennidin A<sub>1</sub>.

#### INTRODUCTION

*Ochna pulchra* Hook. f. (Ochnaceae) is a woody plant of central and southern Africa [2–4], which is commonly known in parts of Zimbabwe by the vernacular names 'umnyelenyele' or 'muparamhosva' [2, S. Sibanda and C. Nyanyira, unpublished results]. While its mature leaves are regarded as good cattle feed, the immature leaves are

suspected of stock poisoning [2]. The widespread use of this plant in traditional medicine in Zimbabwe as an anti blood-parasitic agent and in the treatment of skin diseases [S. Sibanda and C. Nyanyira, unpublished results] has led to this phytochemical investigation. Previous studies on the genus resulted in the isolation of biflavonyl ethers, C-glycosylflavones and a furanoflavone from the aerial parts of *O. squarrosa* [5, 6], biflavones from *O. pumila* and *O. atropurpurea* [7, 8]. In addition, glycerides had been detected in the fruits of *O. squarrosa* [9, 10] and *O. atropurpurea* [8]. However, with regards to *O. pulchra*, only glycerides had been detected in the fruit [11]. In this communication we report the isolation and character-

\*Dedicated to Prof. G. B. Marini Bettolo on the occasion of his 75th birthday. Part 22 in the series 'Research on African Medicinal Plants'. For Part 21 see ref. [1].